

Előfizetési feltételek

helyben házhoz bordva vagy vidékre postán küldve:
 Egész évre 12 kor.
 Fél évre 6 kor.
 Negyedévre 3 kor.
 Egyes szám ára 16 fillér.

Hirdetések díja:

□ centiméterenként 6 fill. Kereskedők és gyárosok külön árkedvezményben részesülnek.

Nyílt tér ora 40 fillér.

KÖZÉRDEK

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

Szerkesztőség

és
kiadóhivatal:

Földes Ede
 könyvkereskedése
 Bethlen-utca 2. sz. alatt,
 hova úgy a lap szellemi részét illető közlemények, mint az előfizetések és hirdetések bérmentesen küldendők.

Kéziratok nem adatkak vis sza

Budapest, 1903. június 26.

(B) Huszonnégy órával azután, hogy gr. Khuen-Héderváry Károly meghallgatta a függetlenségi párt nézetét és körülményesen tájékozta magát a súlyos helyzetről, kijelentette, hogy az ország érdeke békét kíván s gyorsan elfogadta a Kossuthék ajánlatát: visszavonta a katonai javaslatokat. Óriási meglepetést, de tegyük mindjárt hozzá: megnyugvást is keltett ez a határozat s a midőn, nem minden zaj és tiltakozás nélkül, az egész Kossuth-párt elfogadta a Héderváry ajánlatát; bennünk a meglepődés érzete a hazafiai magasabb belátás feletti elismeréssel párosult, melylyel a Kossuth-pártnak tartozunk. Minket nem zavar meg örömlünkben sem a párt kised jakobinusainak, sem a Szederkényi frakciónak, sem a néppártnak éles guinyolódásban kitörő dühe, melyet Vázsonyi demokrata folytonos: „zsvió Kossuth“-féle chorusa kísért. A Kossuth-párt kezdettől fogva mindvégig követelte az előterjesztett katonai javaslatok visszavonását, alternatív pedig követelte azt, hogy az ujonczlétszám felemelése esetében a magyar nyelv legyen a hadsereg magyarországi ezredeinek vezény- és szolgálati nyelve, a mint ezt Alsófehérmegye törvényhatósága a mult év végén kifejtette Török Bertalan képviselő indítványára, a midőn a most levett katonai javaslatok felett a képviselőházi tárgyalás el sem kezdődött, tehát a szenvedélyek fel kelve nem voltak és egymásra zudítva nem is lehettek. És igaza van a Kossuth-pártnak, hogy ha első sorban hangoztatott követelése teljesítve lett, akkor — mert ujonczlétszám felemeléséről több szó sem volt — nem lehetett előállani és folytatni az alternatív esetre felállított nemzeti követelések iránti harcot, mely nemcsak indokolatlan, hanem — különösen közgazdasági tekintetben sokat szenvedést hazánkra nézve feletti káros is lett volna. Eljön az idő és lesz alkalom felvetni a nehéz harcot, a midőn ismét elő lesz terjesztve a vederöröl szülő újabb javaslatok, feltelve természetesen, a mi nem valószínű, hogy abban nem lesznek nemzeti közökhajainknak megfelelő vívmányok, mert mi azt hisszük, hogy igen is lesznek. Azért tehát bármennyit is kiabálnak ellenfelei és licitálói, csak nyugodjék meg a Kossuth-párt a felett, hogy

előbbre valónak tartotta az ország érdekeire a békét, mint a harcot. A „helium omnium contra omnes“ fele elv harczosai a legszerencsétlenebb fanatikus örültjei hazánk alkotmányos, szabadelvű parlamentaris életének, kik lejtőre állítják a közbékét s a szellemi és anyagi haladás minden alapfeltételét.

Magyarország nem elég gazdag és hatalmas arra, hogy Ausztriával és Európa államaival szemben a torszalkodó pártok öngyilkosságra vezető harcot folytassanak, különösen midőn a közgazdasági kérdések égetően kívánják a megoldást, a megoldás pedig lehető összetartást követel.

Es e körülmények parancsolólag szólnak a kormányoknak is. Tartsa össze a szabadelvű pártot, melyben — az utóbbi időben — feszültek kezdtek lenni a kedélyek. Ez összetartásra nézve feltétlenül szükséges, hogy a nemzeti fejlődésre, a nemzeti consolidációra nézve oly halaszthatatlan javaslatok megtétesse, életbe lépjenek. A hadsereg magyarhoni részében a nemzet önállósága, a dualizmus keretén belül, kifejezésre kell, hogy jusson. Megengedjük, hogy mindent egyszerre nem érhetünk el, de legyen meg a program, valósulva lassuk annak legalább első pontjait. Állandó fejlődés, folytonos erőfokozás, nem pedig a máról holnapra való éldelgelés politikája kell nekünk. A mit az 1867: XII. t. cz. parancsol, azt tiszteletben kell tartanunk és tartatnunk; de azonkívül mind azt kell teljesíteni, a mit a nemzet jól felfogott érdeke parancsol és a mit a viszonyok okos számbaveteleivel, tehát nem mindenáron a falnak meve, keresztül lehet vinni.

E végből a szabadelvű párt tartson össze s ny irányban támogassa önzetlenül hazafias kormányát.

Gróf Khuen-Héderváry miniszterelnöknek pedig szerencsét kívánunk. Egy élet gazdag politikai tapasztalatai és esalódásait átért ferünnak bizonyára az képezheti legszebb ambícióját, hogy a mi nem sikerült báró Banffyának és Szell Kálmánnak, neki sikerüljön a békés kibontakozás áldásos munkája s a nemzeti szellem mindent átható erejével tegye erőssé hazánkat.

A Közérdek távirata.

Budapest, jun. 27. d. u. 4 óra.

Elnök, belügy, királymelletti: Héderváry.

Pénzügy: Lukács.

Földművelésügyi: Darányi.

Kereskedelmi: Láng.

Honvédelmi: Kolozsvári tábornok.

Kultuszminiszter: Wlassics.

Horváth bán: Pejacsevich.

Kedden a házban a miniszterium programmal bemutatkozik. Apponyi marad.

A ref. tanárok Nagyenyeden.

A mult év tavaszán az országos ev. ref. közép- és főiskoláinak tanárai országos egyesületet alkottak és alakuló közgyűlésüket Debreczenben, az u. n. kalvinista Rómában tartották meg. Azelőtt is voltak egyházkerületenként egyesületeik, de az idők változása, a felekezeteknek tanítási versenye s az iskolák iránt az élet részéről támasztott, folytonosan fokozódó igények kielégítésének szükségérte a szétforgácsolt erők egyesítését kívánta. Impozáns egyesületté tömörültek tehát s tagjaik ma képviselik hazánk 30 ev. ref. gimnáziumát, theologiai és jogakadémiaiakat s tanítóképző intézeteiket nem számítva e számba belé.

A megalakuláskor a közoktatási kormány s az egész magyar társadalom mély rokonszennel üdvözölte egyesülésüket s ezzel mintegy jelezte, hogy ugy felekezeti aspirációikban, mint kulturális törekvésükben csak hazafias és csak nevelésügyi czélok önzetlen munkálását látják, tehát mindketten, a maguk törekvéseikben társakra találtak bennük. És ez nincsen is más-képpen. Első közgyűlésükben elárulták, hogy erre törnek laukadatlanul. Mikor a ref. iskolák tankönyveinek megírására díjakat tűztek ki, mikor az ősi intézetek anyagi erejének mennél gyümölcsözőbb felhasználása kérdéseit felett tanácskoztak, midőn keresték az utját, módját, hogy az iskolák és a nép mennél sürűbben érintkezzenek, hogy azok felfrissüljenek ebből, ez pedig jóté-

TÁRCZA.

A Kassai uram fogsága.

Írta: Szabó Ferencz.

Kassay uram, hamar benne volt, nem akarta felbuhagyni a dolgot. Berendelte az egész bandát.

— Hát ti sem tudtok semmit? — rivalt rájuk, amint glédába álltak.

— Fusson ki a szeme, aki tud valamit.

— A tegnapi muzsikát értem... ki állított az alá az ablak alá?

— Senki, instáljuk alásan; állott elé a primás nagy hajlongva. — Van egy hete, hogy hegedü se volt a kezemben. Mondja meg a banda.

— Igaz? — fordul Kassay uram a fekete néphez.

— Igaz. Olyan igazmondó becsületes cigányt még a főispánok között sem lehet kapni, mint ő.

— Észert magatok voltatok ott, ugy-e?

Egész száre-váre kerekedett fel erre a kérdésre: — Én nem voltam! Én sem! Én éppen a tegnap törtém el a karomat! Én a lábamat! Én kiszurtam a szemem világát! Nekem leégett a házam! Meghalt az apám, a feleségem, a gyermekem: nem nagy kedvem volt muzsikálni!

Kassay uram boszankadni akart, de nem tudott. — Nem értelek, morék... Vagy czudarul hazudtok, vagy részegek vagytok egytől-egyig... Ha nem voltatok ott, hogy tudták közületek kifogni a nagybögösi?

— Már mint engem? lépett elő egy széles vállu, szerezesen pofájú, gyerek kabátba bujtatott egyéniség. — Én vagyok a nagybögös; nem is volt más soha a bandában.

Kassay uram nagy szemet meresztett.

— Hát a vén Fánfuri, akit az este betogtak?

— Az nem tartozik a bandánkba.

— Jöjjön be a vén Fánfuri! kiáltott ki Kassay uram; mire a vén cigány belépett.

— Hallod, dáde! Ezek azt mondják, hogy te nem tartozol közéjük. Megtagadnak! Igaz ez?

— Meglehet, instálom alásan. Én ezekről sem tudom, kik s mik. Vak vagyok én instálom, mint a föld.

— Akkor hát mondjátok meg ti, hogy melyik bandához tartozik a dáde.

Az öreg Fánfuri megtörülgette a szemét s szól szemrehányólag Kassay uramhoz:

— Nem érdemlem én azt, nagyságos nemzetes ur, hogy vénségemre komédiát üzzön belőlem... Tán nem tudom én, hogy miféle drága nemzetes urak vannak itt: a fiskális, a másik fiskális, a nótárius meg a mások, akik törvényt tesznek a bűnös emberek felett... Nincs itt akkora cigány sem, kivülem meg a nagyságos uron kívül, mint a körömöm feketéje.

Kassay uram nem állhatta meg minden komolysága mellett, hogy ne kaczagjon fel e furcsa beszédre. Azonban csakhamar megbánta a dolgot s szigoru arcot öltött.

— Két heti aristom!... Ha megmondtam, megmondtam. Ezen már a szent Habakuk sem változtat... Nem akartok vallani, ám lássátok... majd maglágyultok a rabkoszton... Mars a dutyiba!

A profósok nem sokat teketóriáztak, a bandát nagy hamarjában kilökdétek az ajtón:

A vallatás híre csakhamar elterjedt az egész városban, megnagyobbitva, kiczirkalmazva, amint ilyen alkalmakkor szokásos dolog. A városház előtti tér hamarosan megtelt emberrel. Ott volt a cigánysor apraja, nagyja, olyan pokoli zajt rökönözve, hogy a rendőrkapitány jónak látta a kapu elé állítani a fegyveres

rendőrséget, különben a cigányok megostromolták volna a földi tekintélyek házát.

Késő este volt már, amikor Kassay uram hazafele indult.

Mikor a Cseörgheő szenátor háza elé ért, egész csapat kaczagó leány állta el az utját, élükön Cseörgheő Zelmával, ki kedves kaczeréssággal fűzte karjába a magaét s kérte „egy szóra“. Észre sem vette s már a másik karján is ott csimpázkodott egy kis kaczagó boszorkány s édes terhével majd lehuza a lábáról.

Kassay uram sohasem volt ellensége a szépnemnek, hogy tudott volna hát ellenkezni most, ennyi édes, csalogató hívásra?

— No, hát, halljuk azt az egy szót?

Bejutottak a Zelma szobájába. A kis boszorkányok körülözlönlöttek, elszédtek a kalapját, botját, lenyomkodták a székre s maguk is melléje ültek, hogy friss, lüktető, édes melegük keresztül érzett, keresztül nyargalt minden idegén. S azzal kaczagtak jókedvűen, összecsengőn, hamiskásan.

— No, halljuk azt az egy szót? te kis bimbó!

Zelma kaczagott.

— Tudja-e bácsi, hogy hova került? A börtöbe... Addig meg sem is szabadul, amig mi meg nem engedjük.

— No, akkor akár örökre is itt rekedjek, nem bánom! — jegyezte meg Kassay uram nagy gálánsan.

— Csakhogy nem lesz valami kellemes itt — étlen szomjan.

— A manót! Csak nem akartok ehhalálra juttatni?

— Ne akarjon meghalni a bácsi; azután minden jó lesz.

— Igen? Hm. S mit tettem, ha szabad tudnom, amiért ilyen kínos halálra ítélték.

— Rosszat. Nagyot vétett ellentünk! — mondotta Zelma komolyan.

konyan formálja, az iskolákon, mint csatornákon beleszűrődve a jövő középosztályába, a művelt magyar társadalom folyton fejlődő arculatját, lehetetlen, hogy a kormány, annak intézetei, az állami tanárok országos egyesülete s az egész művelt magyar világ szeme ne feléjük forduljon ma. A Bethlen-kollégium meghívására városunkban tartják II-dik közgyűlésüket s összegyűltek több mint kétszázan, hogy a múlt évben megkezdett nemes munkájukat tovább folytassák s beszámoljanak egy esztendei munkásságukról.

A református iskolákat, ezeket az ősi institúciókat s munkásaikat, meg kell becsülnünk! Volt idő, mikor hazánk alkotmányának, akkor annyira megtépedesett, annyira átluggatott zászlóját egyedül ezek lobogtatták. Volt idő, a mikor falaik közt s ifjúságukban támadtak szabadságunk új harcászai. Ezek az iskolák, boldog emlékü alapítók nemes intencióinak híven felelve meg hazánk legszegényebb rétegeinek gyermekeit nevelik s irányítják. Az állam összes középiskolái nem segítyezik a tanuló ifjakat annyi közvetlen és közvetlen segélytel mint ezek!

Jól cselekedett a Bethlen-kollégium, hogy második gyűlésükre ide hívta ezeknek az iskoláknak képviselőit. Az iskola ősi híre, neve, alapítója történeti kiemelkedő alakja, megkívánta ezt!

Városunk büszke rá, hogy fogadhatja őket magyar vendégszeretettel, kálvinista őszinte szeretettel és közvetlenséggel.

Fontos tárgyak felett kell tanácskoznunk. Az állami fizetésrendezés elodáztatlan köteleességévé tette a felekezeti intézeteknek is, hogy tanáraik fizetését az állami tanárok fizetésével egyenlő fökire emelje fel s felös, hogy egyik-másik, anyagi erejével nem bírja a versenyt s talán — ne legyen úgy — függetlensége árán segíthet magán. Ennek a kérdésnek a megfontolása legfontosabbnak látszik. Ne legyen egyik se áldozata a versenynek!

Tanácskozásaink legyen Istennek áldása! Isten hozta közénk a magyar, református tanárokat!

Találjanak körünkben otthonukra, és távozásuk után csak jó emlékek idézzék kis városunkat emlékeztetükbe vissza, azt a várost, a mely nem versenyezhet fényben, kényelemben Debreczennel, de a mit szerényen ad nekik itteni rövid tartózkodásuk ideje alatt, lélekből adja; szeretetből adja! Isten hozta őket!

Vidéki levél.

Zalatna jun. 26.

F. hó 21-én bércezes hazánk e szép kis helyén szívet megkapó ünnepség folyt le Valler József újonan meg-

választott ev. ref. lelkipásztorunk beiktatás alkalmából. Ez alkalomra egyházmegyénk egyházi elnöke dr. Elek és Viktor gyulafehérvári lelkész-esperes úr szíves volt az egyházmegyei rendes értekezletet is városunkba hívni össze.

Az egyházközség kebeléből kiküldött fogadó és rendező bizottság napokon át lázas és fáradságot nem ismerő tevékenységet fejtett ki, megválasztott új lelkészünk s az egyházi értekezletre körünkbe érkező vendégeink impozáns s mégis magyaros vendégszeretettel leendő fogadása érdekében. A fogadás és ünnepélyek fényes sikeréért a dicsőség Molnár Károly főerdész rendező-bizottsági elnököt, Csánky József szakipariszkolai igazgatót, Földessy István, Vass Mózes, Kolonics Lajos és Vass János urakat illeti.

Reggel fél 8 órakor zeneszó mellett nemzetiszín lobogó alatt vallás és nemzeti külömbőség nélkül vonultunk ki a vasuti állomásra, vendégeink és új papunk fogadására.

A Rákóczi-induló hangjai mellett berobogó vonatról lelkes eljénés között szállott le újonan választott lelkészünk és dr. Elek és Viktor esperes, Zeyk Gábor egyházmegyei főgondnok, Nemes Sámuel törvényszéki elnök, Benedek Károly alvinczi lelkész, Sebestyén Ferencz krakkói, Bartók Dénes magyarigeni lelkészek.

Molnár Károly főerdész, meleg és szíves szép szavakban köszöntötte s biztosította őszinte igaz szeretetünkről rég árva egyházunk új lelki pásztorát, s üdvözölte az egyházi értekezletre körünkbe érkezett kiváló vendégeinket. Az új lelkipásztor igazi hálalérettel köszönte meg a nem remélt óvációt.

Az egész nagy közönség vendégeinkkel együtt, kik között ott volt Abrudbányáról Molnár Albert ev. ref. lelkész és Miski József polgármester, Vajásdról Tókos Sándor ev. ref. lelkész, impozáns sorokban zeneszó mellett egyenesen az alkalomra virágokkal és nemzeti lobogókkal s hölgyeink kiváló izlését tanúsító csinál feldisített templomunkba vonultunk hol nyomban kezdetét vette a beiktató istentisztelet. Zsufolásig megtelt templomunkban vallás és nemzeti külömbőség nélkül ott láttuk városunk színe-javát kivétel nélkül.

Ritka, szívet megkapó, felemelő volt az egész istentisztelet lefolyása. Dr. Elek és Viktor magas szárnyalású könyörgése és beiktató beszéde, melyben új lelkészünk részére a hívek szeretetét, szívet kérte s melyben az új lelkészt felhívta, hogy a megnyilatkozott szeretetet minden körülmények között megtartani s fejleszteni igyekezzen, hogy a bércezes haza ez exponált helyén magas hivatást betöltő kis egyházunkat közös egyetértéssel és erővel szikla-szilárdá tehesse. Új lelkészünk válasza és székfoglaló beszéde, melyben minden erejét, szívének minden melegét egyházának

felvirágzására ígerte szentelni, méltó betetőzést nyert abban a ritka lelki gyönyört nyújtó s ez alkalommal összehozott egyházi dalköri énekekben, mely Sallak Istvánné urnó orgona kísérete, Domokos Józsefué sóvári főbányahivatali főnökné gyönyörű hangja, Kovács Tinka s Szontagh Mariska kisasszonyok, Knop Venczel tanár, Érsek Gábor és Schweiger Jenő urak szép kísérete mellett elragadó volt.

A beiktatás megtörténte után a hívők nagy érdeklődése mellett tartotta meg az előre megállapított tárgysorozattal a gyulafehérvári evang. reform. egyházmegyei rendes egyházi értekezletét.

Délben Papp Gyula vendéglőjében a nyári helyiségben 150 terítékű társas ebédre gyűltünk össze, hol állandóan a legjobb kedély uralkodott, s melyen az első pohárköszöntőt koronás királyunkra dr. Elek és Viktor esperes úr tartotta.

Nemes Sámuel törv. elnök úr egyházkerületünk püspökét dr. Bartók Györgyöt köszöntötte fel. Csikha Ignác főmérnök ur az új papra, Zeyk Gábor az egyházközségre, Molnár Albert lelkész Zeyk Gáborra, Csánky József igazgató Elekesre, Benedek Károly lelkész Nemes Sámuelre, Földessy István Vass Mózesre, Molnár Károly főerdész az idegen vendégekre, Csiky János róm. kath. főesperes és Montáni Gyula gör. kath. főesperes a felekezeti és nemzeti egyetértésre, Benedek Károly a zalatnai hölgyekre mondtak igen szép tartalmas és kedélyes pohárköszöntőket.

A vendégek kellemesen töltött nap emlékeivel utaztak el bányavárosunk vendégszerető falai közül.

Este koszoru-estély volt rendezve, hol jó hangulatban és meglehetősen nagy részvétellel a zalatnai cigányzene mellett vígan perdült városunk fiatalága reggelig tartó tánczra.

Vegyes hírek.

— Előfizetőinket tisztelettel kérjük, hogy előfizetéseiket megújítva bennünket továbbra is támogatni sziveskedjenek.

Munkatársainkat, különösen vidéki levelezőinket pedig arra kérjük, hogy vidékéről szóló közérdekű hírekkel és közleményekkel minél gyakrabban keressék fel szerkesztőségünket.

— **Kinevezések.** A pénzügyminiszter Buksa Miklós Trök-kanizsai adóhivatali gyakornokot és Kastaly Gyula gyulafehérvári adóhivatali gyakornokot a gyulafehérvári adóhivatalhoz adóízüstékké nevezte ki.

— **Időjárás.** Vigasztalan szürkéség terül el az ég boltozatján. Már három hét óta szinte szakadatlan hull az eső; nem is eső ez már, hanem valóságos

— Eszem ágába se volt ellenetek vétkezni... Ha csak az nem a panasza, hogy nem táncoltattalak meg a farsangon —

— Oh, ez a legkevésbé —

— Vagy talán az a baj, hogy nem csapom el a vén hivatalnokokat a kedvetek szerint való fiatalokért.

— Az sem... Udvarlókban nem szükkölködünk... A rendeletével vétett ellenünk.

— Ahá! a szerenádnak, ugy-e?... Jaj, báránykám, azon már nem segíthetünk... azt nem lehet visszavonni szégyenszemre...

— Már pedig vissza kell...

— Dehogyan is kell, tubiczám... Majd gondoskodom kárpótlásról... Szerzek mindeniteknek egy-egy pompás férjcséket... Jó lesz?

Jóízűen kacagott s meg akarta csipkedni a Zelma ajkát, ez azonban hidegen lökte félre a kezét.

— Nem kell nekünk semmi, csak annak a rendeletnek a visszavonását kívánjuk.

— Nem lehet, édesem. Mondtam már, hogy nem lehet!

— Akkor, sajnálattal bár, kénytelen vagyok kijelenteni, hogy itt marad a bácsi fogva mindaddig, míg a szándékát meg nem változtatja.

Intett a társnőinek, mire azok hamarosan távoztak s maga is kilépett utánuk. A zárt azonban rácsattintotta hatalmasan.

— Adta kis libácskái! De becsaltak a kelepcebe! — mérgesedett Kassay uram s kezét nem a legbarátságosabb módon mélyesztette a hajába. — Zelma, ne bolondozzatok, megmondom apátoknak!

— Majd ha fagy... Addig innen ki nem szabadul,

amíg a becsületszavát nem adja, hogy teljesíti kérésünket! — hangzott be kívülről.

— Nem ettem bikmakkot.

— Jó. Egy óra múlva visszajövök. Addig gondolkozzék. Pá, bácsi, pá!

Kassay uram hallhatta jól, hogy a szomszédos szobából is eltávoztak a lányok. Kaczagott, boszankodott s nem tudta, mitévő legyen.

Mikor az óra letelt, Zelma visszajött, amint megígérte.

— Határozott már bácsi?

— Nem.

— Akkor hát jó éjszakát... Holnap majd megbeszéljük a többit.

— De ne okoskodj, te lány... Olyan dörömbölést csapok, hogy összefut az utca.

— Bent az udvarban van, bácsi. Az utcára nem hallzik ki semmi. Apám pedig nincs itthon; alkonnyatkor kiküldtem Kislakra, rokon-látogatóba.

— Tervszerű összeesküvés... Hé, Zelma mond csak, nem engedtek le valamit a követelésekből?

— Egyetlen betűt sem... Vagy — vagy...

— Legalább a felét engedjétek el... Télen nem bánom, legyen muzsika, amennyi kell.

— Nem lehet, bácsi, nem lehet.

Kassay uram nagyot sóhajtott.

— Jól van hát nem bánom, visszavonom a rendeletemet... Meg vagyok elégedve?

— Meg. De előbb fogadja fel a becsületszavára.

— Tán nem bíztok bennem? A becsületszavamra mondom.

— Még van valami, azokat a cigányokat még ma este haza engedni!

— Üsse a kő, menjenek! Csak aztán engedjétek engem is haza, mert éhes vagyok!

— S többé nem fogja vallasni őket ebben az ügyben? Sem őket, sem senkit?

— Nem, szavamra mondom.

— Sem ígérettel, sem szép szóval nem igyekszik kiszalni belőlük a tettes nevét?

— Nem. Ugyis tudok már mindent... adta lelke kis boszorkánytojásai!

A zár nagyot csattant. Kassay uram szabad volt.

Nem állhatta meg, hogy ne fenyegette meg a börtönőreit, akik édesen, boldogan mosolyogva vették körül.

— Várjatok csak... megmondom a szeretőiteknek, hogy ilyen rebellis népet ne vigyenek a házhoz... ugyis a nyakukra nőnétek!

De azért csak elfogdosta a közel állókat s olyan csattanós puszikat mért az ajakukra, hogy legénykorában sem tehetette különbül.

— Csak aztán el ne beszéljétek, szokásokat szerint hogy így kelepcebe csaltatok!

— Dehogyan tesszük, édes bácsi!

Hanem azért, hogy, hogy nem, másnap már az egész város megtudta a dolgot. Mire Kassay uram csak annyit mondott:

— Vén számár fejem, tudhattam volna, hogy kikkel van dolgom!

Kaczagott s nem haragudott egy cseppet sem... E naptól kezdve Szeghiváron szabad volt a szerenádnak...

(Vége.)

FERENCZ JÓZSEF KESERŰVÍZ

AZ ÉGYEDŰL ELISMERT KELLEMES IZŰ TERMÉSZETES HASHAJTÓSZER.

csoda számban menő felhőszakadás. A vizek megáradtak; a mezőkön tavak állanak; a szőlőben hetek óta nem lehet dolgoztatni; a gabona megdől; mindent felvert, elborított a temérdek gyom. Aggódva kérdezzük: mikor derül már felettünk?

— **Az Országos Református Tanáregyesületnek** városunkban tartandó II. rendes közgyűlése udvalevőleg e hó 29-ikén délelőtt kezdődik. Az ország minden részéből összegyűlő ref. tanárok zöme 28-án vasárnap este fél 8 órakor érkezik Kolozsvár felől. A vendégeket a vasuti állomásnál a Bethlen-koll. tanárkara ünnepélyesen fogadja. A gyűlés megnyitása előtt hétfőn reggel fél 9 órakor a várbeli templomban ünnepélyes istentisztelet tartatik, melyen imát mond Zayzon János koll. vallásnár. Városunk vendégszerető és művelt közönsége bizonyára úgy a fogadásnál mint a megnyitási ünnepélyességeken való tömeges megjelenésével kifogja mutatni érdeklődését ez országos jelentőségű esemény iránt.

— **Vízáradás.** A Nagyküllő a Kiskapuson felül volt nagy esőzés következtében folyó hó 25-én virradóra hirtelen megáradt; Balázsfalva, Monora, Véza, községek alantabb fekvő részeit, a vízmenten levő határokat egész a Marosig kisebb nagyobb mértékben elöntötte; a kár jelentékeny. Hogy Balázsfalván nem volt nagyobb veszély, annak köszönhető, hogy a víz a malomgát két szelét elszakította. A Küküllő reggelre visszahúzódott, de ismét nőni kezd, mert naponként felhőszakadás szerű zápor hull. A nagy zápor és utzákon folyó nagy víz miatt járni sem lehet.

— **Az országos ref. tanárgyűlésre** egyre érkeznek a jelentkezések. Eljövételüket kilátásba helyezték: dr. Bartók György ref. püspök, gr. Kun Géza v. b. tt., Dezsi Gyula ref. esperes, tanárok és lelkészek a bejelentés szerint közel két százan.

— **Balázsfalvi hírek.** A Balázsfalván lakó rom. kath. hívek előkelősége, tekintettel arra, hogy a legutóbbi népszámlálás adatai szerint a rom. katolikusok a 300-at megközelítik, vallási és nemzeti tekintetek által indítva, a járási főszolgabíró elnöklété alatt rom. kath. templom építése tárgyában értekezletet tartottak és nagy lelkesedéssel kimondták, hogy a templom építése iránti mozgalmat megindítják. — Megalakult a templom-építő bizottság; elhatározta, hogy országos gyűjtést fog indítani. Az értekezleten azonnal megindultak az önkéntes aláírások. Aláírtak eddig: Özv. Dániel Mihályné 500 kor; Dániel István 400 kor; Pongráz Kristóf 400 kor; özv. Pongráz Kristófné 300 kor; Török Bertalan és neje 250 kor; dr. Rohonczy Béla 200 kor; Schieszl Károly 200 kor; Pongráz Simon 200 kor; Simonffy Alajos 200 koronát; ezekhez járul özv. Csiki Emánuelné hagyatéka, a mely mintegy 1600 korona értéket képvisel; e szerint az alap már is 4250 koronát tesz.

A balázsfalvi m. kir. állami elemi népiskolában az évszázó vizsgák folyó hó 19-én és 20-án tartottak meg; a vizsgákat mindkét napon Simonffy Alajos főszolgabíró, mint az iskolai gondnokság alelnöke, vezette; 21-én műsoros záróünnepély és jutalmak kiosztása volt. A záróünnepélyt vig gyermek mulatság követte; igen érdekes volt látni, hogy a vegyes apróság mily gyermeki örömmel tánczolta a csárdást, sok élénk „hogy volt“ mellett. A vizsgák eredménye az itteni nehéz viszonyok mellett általában jó. A nagyobb osztályokban a román ajku növendékek már egész folyékonyan beszélnek magyarul és hévvel szavalták Pósa Lajosnak hazafias költeményeit. A közönség a vizsgák iránt ez évben nagy érdeklődést tanúsított, valamennyi vizsgán mind nagy sokan voltak, a miért is elismerésünket fejezzük ki.

— **Vizaknáról írják,** hogy a fürdő-szezon beálltával Vizaknán az élet napról-napra pezsgőbb és zajosabb kezd lenni. A fürdővendégek száma folyton szaporodik; Budapestről sok tekintélyes vendég jelentkezett.

— **Balneologiai kirándulás Vizaknára.** A dr. Bókay Árpád egyetemi tanár vezetése alatt szervezett balneologiai kirándulási társaság az erdélyi fürdőkre, N.-Szeben, Brassó és Kolozsvár megtekintésével kapcsolatban, június 25-én Budapestről elindulván, Arad s Alvinczen át d. u. 8. óra 5 perczkor N.-Szebenbe érkezett; hól 26-án megtekintvén a várost s annak nevezetességeit: az orsz. tébolydát, a Bruckenthal-képtárt, a városi fegyvertár- és természetrajzi muzeumot, d. u. 3 óra 30 perczkor Vizaknára jött a fürdőtelep megtekintésére mintegy 40 tagjával; kik között voltak: II—V éves orvostanhallgatók, klinikai alkalmazásban levő orvosdoktorok, stb. a fürdő tanul-

mányozták. Este 7 $\frac{1}{2}$ órakor a kiránduló-társaság tiszteletére a Schuller-féle kerti vendéglőben társasvacsora rendeztetett a kir. fürdőfelügyelőség által, a melyen Vizakna intelligenciája is részt vett.

— **Vizaknán** f. hó 28-án a Schuller-kert nagytermében a nagyszabani magyar dal- és műkedvelő-társulat a fürdőigazgatóság meghívása folytán jótékonycélú előadást tart. Szüire kerül „A képviselő úr“ bohózat 3 felvonásban, a melyet Góthi Soma és Rákosi Viktor irt.

— **Óriási czégtábla** tűnik szemébe a városunk felé utazó idegennek. A vasuti állomástól Felvincz felé, a patakon levő vashíd mellett, van elhelyezve a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráru gyár r. t. 12 mt. hosszú és 170 mt. magas czégtáblája, mely óriási betűkkel hirdeti a magyar iparnak városunkban való fejlettségét. A tábla felirata:

NAGYENYEDI
KÖNYVNYOMDA ÉS PAPIRÁRUGYÁR R. T.
DOBOZGYÁR. LITOGRAFIAI MŰINTÉZET.

— **Tánczvigalom.** A m. á. v. tövisi altisztek 1903 évi június hó 5-én az Oroszlán vendéglő nyári fedett helyiségében jótékonycélú zártkörű Tánczvigalmat rendeznek. Belépő-jegy: Személyenkint 2 korona, családjegy 4 korona. Kezdeté delután 6 órakor. A tiszta jövedelem az évek óta súlyos betegségben szenvedő, keresetképtelen Andrási Róza k. a. és fele részben Tövis állomás elszerecséltenedett alkalmazottai, özvegyei és árvái felszerezésére fog fordítottani.

— **Apróságok.** Szörnyű aggodalom. Paraszt (a vonaton): Jaj! Csak ma ne legyen összeütközés! Kalauz: Hát miért fél épen ma olyan nagyon? Paraszt: Jaj, lelkeim! tudja; egy kosár friss tojást viszek magammal a városba! Sejtés. — Asszony! Add ide a vasárnapi kabátomat!

— De hisz ma még csak szombat van!
— Nem tesz semmit! Mire én a korcsmából hazakerülök — vasárnap lesz! (Urambátyam)

— **Orvosi körökben** már rég ismert tény, hogy a Ferencz József keserűvíz valamennyi hasonló vizet, tartós hashajtó hatása és enlítésre méltó kellemes ízénél fogva, már kis adagban is tetemesen felülmulja. Kérjünk határozottan Ferencz József keserűvizet

— **Mindenki tudja,** hogy a Mauthner-féle impregnált takarmányrépamag a legnagyobb termést adja, hogy konyhakerti magvaiból a legjobb főzelek és zöltség terem és hogy virágmagvaiból fakad a legszebb virág. Szóval a Mauthner-fele magvak a legjobbak, készletei a legnagyobbak és árai igen olcsók.

— **Táncztanítási jelentés!** Nagyenyeden és Marosújvárt folyó hó 30-dikán megnyitom a táncz-tanfolyamot, minden második nap Enyeden és szintén minden második nap Marosújvárt, a sétatéri táncz-helyiségben. A napokban személyes tiszteletemet fogom tenni beiratkozás végett. Maradok mély alázattal Herlitska Náador, okleveles táncztanító. Lakásom, Tövis-utca 45. sz. Nagyenyed.

Közgazdaság.

Hogyan kell a lóheréseket kezelni a védő-növények learatása után.

A herések létesítésének alapján tulajdonképen az első évben való ápolás és kezelés határozza meg, amennyiben az ez alkalommal elkövetett hibák a későbbi termésekre is káros befolyást gyakorolnak, s a ki ekkor hibát követ el, magára vessen, ha herései nem sikerülnek úgy, mint másoknál, kik talán körültekintőbbek voltak. Egyes éveken előfordult, hogy a még fiatalabb lóhere fejlődésében hátramarad s ez esetben csak nagy megfontolás után szabad eldönteni, hogy annak őszi kaszálása előnyös, vagy hátrányos lesz-e?

Ha a here fejlődése első stádiumában szépen, s annyira erőteljesen fejlődött, hogy teljes termést várhatunk a kaszálásból, akkor semmi körülmények között se mulasszuk el annak lekaszálását, mert ily esetben a kaszálás még megerősíti a herést. Mindenesetre figyelembe veendő, hogy a herének még a hideg éjtelek beállta előtt be kell nőni a földet, s ezért a kaszálás lehetőleg korán eszközözendő. Ha ily esetben elmulasztanánk a tarlón levő herét lekaszálni, tarthatunk attól, hogy a tél folyamán a here hótakaró alatt kezd rothadni, tarthatunk továbbá attól, hogy zavartatik az oldalhajások képződése s ebből kifolyólag a jövő évi

takarmánytermés csökken, és hogy e kaszálás elmulasztása által veszendőbe menni engedjük az idei termést is. — Előfordulhat hogy mellőzni kívánjuk a kaszálást, a mikor is el nem mulasztható annak legeltetése, a mit azonban csak ha a talaj eléggé kemény, eszközölhetünk. Ez szintén hasznára válik a herésnek, amennyiben ez kényszerképen több oldalhajást létesít, s ennél fogva jobban betakarja a talajt. Ha óvatosan legeltetjük a vetést, akkor lehetőleg már ősszel megbokrosodik, miáltal legjobban meg vannak védve a kifagyás ellen.

A herést nagyon vagy oly állatokkal, melyek igen mélyen harapják le a növényeket, — ilyenek a juhok — legeltetni nem szabad, mert a növény ezáltal annyira gyengül, hogy a telet nem bírja kiállani. Különben is a legeltetést semmiféle állattal és semmi szín alatt sem szabad oly hosszú ideig folytatni, hogy kopasz-nyak lássék a terület, s a tél beállta előtt ne nőhessen elegendőképen. — Megeshetik azonban, hogy a védő-növény learatása után a fiatal herés gyengének mutatkozik s ilyenkor legcélszerűbb azt lehetőleg kimélni s a legeltetést vagy abba hagyni, vagy pedig megvárni a herés megerősödését s akkor is csak futólagosan legeltetni, mindig szem előtt tartván, hogy elég ideje legyen a herésnek a tél beállta előtt magát összeszednie. Mint már említettük, a legeltetés csak kemény talaju herésen engedhető meg, ha ellenben laza minőségű a talaj, akkor legjobb felhagyni a legeltetéssel, s inkább kaszálnunk, mert legeltetés által a herésben jelentékeny kárt okozhatunk, amennyiben a legelő által a még kellőképen meg nem gyökeresedett lóheréből sokat gyökerestől tép ki.

Szerkesztőség:

Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN.

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráru gyár részvénytársaság

Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráru gyár részvénytársaság könyvnyomdájában.

Sz. 1276—1903. tkvi.

Hirdetmény.

Obrásza község telekkönyvei birtokszabályozás következtében átalakítottak és ezzel egyidejűleg azokra az ingatlanokra nézve, a melyekre az 1886. évi XXIX. t.-cz. az 1889. évi XXXVIII. és az 1891. XVI. t.-czikkek a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t.-cz.-ben szabályozott eljárás a telekjegyzőkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosított.

Ez azzal a felhívással tétetik közzé:

1. hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. t.-cz. 15. és 17. §-ai alapján ide értve e §-oknak az 1889. XXXVIII. t.-cz. 5. és 6. §-aiban és az 1891. XVI. t.-cz. 15. §. a) pontjában foglalt kiegészítéseit is, valamint az 1889. XXXVIII. t.-cz. 7. §. a és az 1891. XVI. t.-cz. 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések, vagy az 1886. XXIX. t.-cz. 22. §-a alapján történt törlések érvénytelenségét kimutathatják, e végből törlési keresetüket hat hónap alatt vagyis az **1903. évi december hó 31-ik** napjáig alulirt telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert az ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törlési kereset annak a harmadik személynek, a ki időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2. hogy mindazok, a kik az 1886. XXIX. t.-cz. 16. és 18. §-ainak eseteiben, ide értve az utóbbi §-nak az 1889. XXXVIII. t.-cz. 5. és 6. §-aiban foglalt kiegészítését is, a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellenmondással élni kívánnak, írásbeli ellenmondásukat hat hónap alatt vagyis az **1903. évi december hó 31-ik** napjáig alulirt a telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő letelte után ellenmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog;

3. hogy mindazok, a kik a telekkönyv átalakítása tárgyában tett intézkedések által, nem különben azok, a kik az 1. és 2. pontban körülirt eseteken kívül az 1892. XXIX. t.-cz. szerinti eljárás és az ennek folyamán történt bejegyzések által előbb nyert nyilvánkönyvi jogait bármely irányban sértve vélik, ide értve azokat is, a kik a tulajdon arányának az 1889. XXXVIII. t.-cz. 16.

Tángerl József

női és férfi divatáru kereskedő Nagyenyeden, tisztelettel értesíti a nagyérdemű közönséget, hogy a tavaszi idényre újdonságai **honi** férfi és női ruhaszövetekben, batisztok, kretonok, szatenok, oxfordok, inledek, zephirek, gyapju és csipke-függönyök, ágy- és asztalterítők és futószőnyegeken már teljesen beérkeztek s azok megtekintésére b. figyelmét felhívja.

§-a alapján történt bejegyzését sérelmesnek tartják, e tekintetben felszólalásukat tartalmazó kérvényüket az alulírt telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt vagyis az **1903. évi december hó 31-ik** napjáig bezárólag nyújtásuk, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő elmúltja után az átalakításkor közbejött téves bevezetésből származó bármilyen igényeiket jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik, az említett bejegyzéseket pedig csak a törvény rendes útján és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azokra a felekre, akik a hitelesítő bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy a mennyiben azokhoz egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyújtanak, az eredetieket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik.

A kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság.
Balázsfalván, 1903. április 19-én.

Enyedy Károly,
kir. it. táblai bíró.

238 1-3

Sz. 1131-1903.
tkvi.**Árverési hirdetményi kivonat.**

A vizaknai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a nagyapoldi takarékos és előlegezési egyesület részvénytársaság végrehajtónak, Lutsch Györgyné Hütter Katalin végrehajtást szenvedő elleni 4600 korona tőkekövetelés s jár. iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. törvényszék (a vizaknai kir. járásbíró) területén levő Gergelyfája községben fekvő a gergelyfajai 8 sz. tjkvben A + 1 r. 14 2, 18, 22 3, 22 4 hr. sz. alatt foglalt Lutsch Györgyné Hütter Katalin nevű ingatlanokra az árverést 916 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1903. évi július hó 9-ik** napján d. e. 11 órakor Gergelyfája községében tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási ár alól is eladatul fognak.

Árverezni szándékozik, végrehajtató és képviselője kivételével tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 91 korona 60 fill., készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-an jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kikiáltott kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Vizaknán, 1903. évi április hó 6-én.

Korinsky Győző,
kir. aljbíró.

240 1-1

Sz. 575-1903. tkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

A balázsfalvi kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a nagyszabonyi Földhitelintézet végrehajtónak Juga Péter a Matyásé végrehajtást szenvedő elleni 485 kor. s jár. iránti végrehajtási ügyében a kiscsergédi 23 sz. tjkvben A + 33 r. 44 1, 45 2, 45 3 hr. sz. belsőségre 365 kor., a 34 r. 380 hr. sz. ingatlanra 78 kor., a 35 r. 517, 518 hr. sz. 110 kor., a 37 r. 654 2 hr. sz. 36 kor., a 42 r. 1207 hr. sz. 307 kor., a 43 r. 1824 1/805684 rész közönséglélembeli illetményre 108 korona, ugyanennek a k.-cseregédi 159 sz. tjkvben A + 2. rend 530 1 hrsz. ingatlanára 32 kor. + 3. rend. 666. hrsz. ingatlanára 9 kor. ugyanennek a kiscsergédi 216 sz. tjkvben A + 2 r. 701, 702, 703 hr. sz. ingatlanára 80 korona, ugyanennek a kiscsergédi 238 sz. tjkvben A + 2 r. 871 hr. sz. ingatlanára 27 kor., a 3 r. 1209 hr. sz. 66 korona, ugyanennek a kiscsergédi 283 sz. tjkvben A + 4 r. 44 2, 45 1, 45 4, hr. sz. ingatlanára 362 kor., a kiscsergédi 336 sz. tjkvben A + 1 r. sz. alatt bejegyzett 1836/117469 rész végrehajtást szenvedő és tulajdonostársa Moldován M. János balázsfalvi lakos nevű illetményre 95 korona megállapított kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendelte, s hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1903. évi augusztus hó 25-ik** napján d. e. 10 órakor Kiscsergédi községében tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási ár alól is el fog adatulni.

Árverezni szándékozik végre kötelesek az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapírban a kikiáltott kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. bíróság mint tkvi hatóság.
Balázsfalván, 1903. évi május hó 7-én.
Csizsér kir. aljbíró helyett

Enyedy Károly,
kir. it. táblai bíró.

239 1-1

WINKLER JÁNOS Nagyenyeden

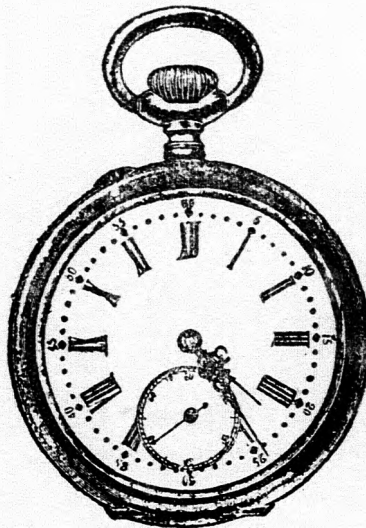
Ajánlja tisztán kezelt
jó borait
literenként 32, 40, 50 kr.
vörös 48 kr.

Viszontelárusítók előnyös árban
részesülnek.

205 11-*

Magyarnak **PÉCS**, Németnek **BÉCS**.

Ne küldjük pénzüket külföldre!
A legjobb órákat és
ékszereket küld
SCHÖNWALD IMRE órás és ékszerárúgyáros
PÉCSETT.
Nem tetsző tárgyakért a pénzt visszaküldöm vagy kieserélem. — Három évi jótállással.



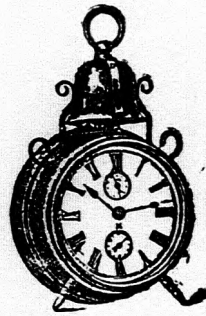
Kitűnő szerkezetű schweizeri nickel
szabóóra 3 fnt



Kitűnő járásu tula-
thorgonyremontoir
óra, aranyozott szegélyvel és Magyar-
ország domborművű ezimerével 9 fnt.



Alódi kettős fedélű ezüst remon-
tor óra, igen jó járásu szerkezet-
tel, pompásan vésett és aranyozott
keretű tokban, ára 16 korona.
Hasonló aranyozott keret nélkül
12 korona.



Harangébresztő óra 21
cm magas, gyönyörű szépen
fényezett nickeltokban, erős,
hosszantartó eszengő hanggal,
tömör acélthorgonynyal, el-
állító szerkezettel 1-20 rendű
minőség 2 rt 60 kr.



Rafael
Madonna
amulett
színes, tűz-
mánczos ara-
nyozott ezüst-
ből 1 fnt 50 kr.
Ugyanaz
aranyból 3 fnt



Szt. Antal szo-
bor tömör
ezüsből, oxi-
dáva 1 fnt
80 kr.



Szent Antal amu-
lett, színes tűz-
mánczos aranyozott
ezüsből 2 fnt.
Ugyanaz aranyból
3 fnt 50 kr.



Kakas ébresztő óra, diszített
számlappal, kiváló jó mű-
vel, 18 cm. magas 2 fnt
20 kr.

Minden tárgy a kir. főpénzverdehivatal által megvizsgálva é helyeig.
Kittüntetve állami és aranyérmekkel. Több ezer smerő levél birtokomban van.
Nagy képes árjegyzék ingyen és bérmentve küldeték.

16 36-40

**Somatose**

oldható húsfehérnye
a hús tápanyagát tartal-
mazza (tojás fehérnye és
saj) majdnem izetlen kön-
nyen oldható por-
alakban

erősítő szer

Egyenle, a táplálkozás-
ban visszamaradt
anyagok, melbe-
tegeknek, idegbe-
tegeknek, gyomorbe-
tegeknek, gyermeká-
gyásoknak, angol kor-
ban szenvedő gyerme-
keknek gyógyítóknak

Vas-Somatose

alakjában pedig különösen
Sápkorban
szonvedőknek erőssít-
ságra.

Somatose nagy mértékben
emeli az éviágyat.
Kapható minden gyógy-
szertárban és árogeriában
Csak eredeti csomagolás-
ban valódi.

178 18-52

Pénzkölcsönt

szeret katonatiszteknek, egyéves önkénteseknek, magán- és
államtisztviselőknek, nyugdíjasoknak, ugyancsak keres-
kedők és iparosoknak **kezessel és kezes nélkül**, vala-
mint ingatlanra minden irányban a legmagasabb összegig,
legmegtányosabban és gyorsan olcsó kamattal és a leg-
csekélyebb heti törlesztéssel vagy 3 hónaptól 75 évig ter-
jedhető időre is, kézzálogra azonnali folyósítás mellett.

VÁLASZBÉLYEG.

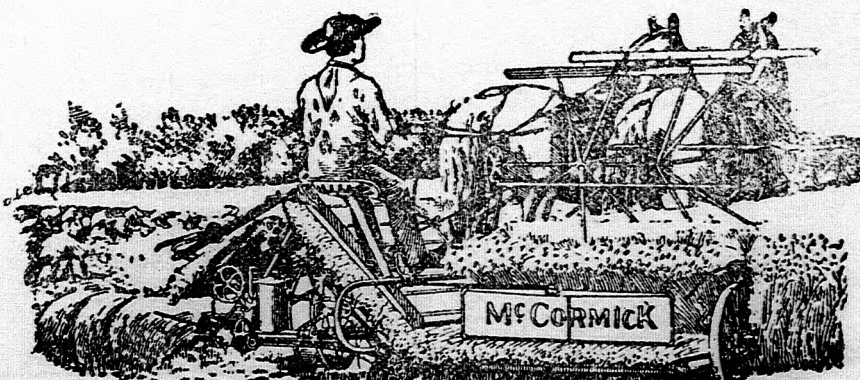
LAUFER és SÁMUEL
BUDAPEST, VII., Szövetség-utca 38 SZ.

230 4-20

Mc. Cormick Harvesting Machine Company

(Chicago-i aratógépgyár)

KNECHT E. igazgató. BUDAPEST, V., Váci-ut 30.



181. 9-12.

Pótlágosításokkal készíttünk

Katalógusok ingyen és bérmentve.

Gyártmányok: Kéveköti gép, „Daisy” marokrakó aratógép, fúkaszalógép, szénagyűjtő
gereblye és „Manila” kéveköti fonal gyártmányai.
Évi gyártmány 362 000 gép. Képvisező: **Hirschfeld Károly** Kolozsvár.

Tartós, szágtalan. Azonnal szárad.

A valódi CHRISTOPH-LAK

a legjobb mázóó anyag a padlóra

lehetővé teszi, hogy a szobák mázóósi alatti is használtassanak, mivel a kellemetlen szag és lassu, ragadós száradás, mely az olajfestékek és az olajlakknak sajátja elkerültek E mellett használata olyan egyszerű, hogy kiki maga végezheti a mázóóást. A padló nedves tárggyal feltörülhető, anélkül, hogy elvesztené fényét. Meg kell különböztetni színezett szobapadló fénymázát, sárgásbarnát és mahagonibarnát, mely akárcsak az olajfesték fedi be a padlót s egyáltalán fényt ad. Ezért egyaránt alkalmazható régi és új padlókra. Teljesen beföd minden foltot, korábbi mázóóást, sít: van azután

tiszta fénymáz (színezetlen)

új padlóra és parkettra: mely csupán fényt ad. Különösen parkettra és olajfestékekkel már bemázolt egészen új padlóra való. Csak fényt ad, ennélfogva nem fedi el a fa-mustrát.

Postacsomag körülbelül 35 négyzet méter (2 közepes nagyságú szobára való) 5 ftl 90 kr. vagy 91 márká. A közvetlen megrendelések minden városban, ahol raktárak vannak ide küldendők. Minta-másolók és prospektusok ingyen és bérmentve küldetnek. A bevásárlással tessék jól vigyázni a cségre s a gyári jegyre, mivel azt a több mint 35 éve létező gyártmányt sokféle utánozzák és hamisítják, rossz és gyakran a cséknak meg nem felelő minőségben hozzák forgalomba.

CHRISTOPH FERENCZ
a valódi szobapadló fénymáz készítője és egyedül gyártója. 234 2-15.

Nagyenyed: **CIRNER J. JÓZSEF.**

Nagyenyedi kiegészítő takarékpénztár T. T.

Alaptőke: 300.000 korona.
Tartalékalap: 100.000 korona.

Elfogad betéteket evi 5%-ra. Előnyös kölcsönt nyújt váltóra és betáblázásra.

Nyitva minden hétköznap délelőtt 9-12 óráig.

Nem lesz több ilyen ritka alkalom az életben, hogy csak 2 forint 96 krajczárért a következő pompás aranyútemény megszerezhető:

12 darab csak 2 frt 96 kr.

1 nikkell horgony-rem-zsebóra, pontosan járó, 3 évi jótállással; 1 valódi goldin vagy nikkell pénzár-lánc; 3 db valódi goldin gyűrű legújabb facon, simli brilliánsokkal; 2 legfin goldin nyakkendő; 2 valódi goldin újvatu fülbúgató; 1 tok a horgony-órahoz; 1 párisi módszer goldin mellű; 1 goldin vagy nikkell függőék a lánczhoz. — Nem tetsző kicseréltetik, vagy a pénz visszaterítetik, t-bát rizikó kizárva. Mas hasonló hirdetés utánzat.

Mindzen pompás ókszer a horgony-rem-órával együtt csak 2 frt 96 krba körül.

Kapható készpénzzel és v. utánvét mellett

KAPELLNER & HOLZER
óra- és aranyműék en gros gyári raktárában
Krakau, Dietelsgasse 68. (Oesterreich)
Képes aranyékek ingyen és bérmentve
70 18-52



Az Orsz. Gazd. Minis. és Cséltésügyi pénztári ajánlók jó indultába. Ismeretese az az intézkedést a nép körében. Biztosítási Levelet az országgyűlési pénztárnál



Osákis Christoph-64 lakos kerülnk. A szoba asomel használatba.

Naponta kétszer friss sütemény.

Van szerencsem a nagyérdemű közönség szíves figyelmét csemege- és péküzletre felhívni. Különösen figyelmébe ajánlom a n. é. közönségnek kitűnő minőségű boraimat, melyeket a medgyesi Czeli Frigyes és fia czég pinczejéből szereztem be.

1 liter finom asztali bor	—64 kor.
1 " " peccsenye	—80 "
1 " " rizling	1— "
7 deczi csemege gyógy Kuküllő gyöngye	2-40 "
3 1/2 " csemege gyógy Kuküllő gyöngye	1-30 "
7 " " " rizling	2-20 "
3 1/2 " " " " tramini	1-10 "
7 " " " " " som	2— "
3 1/2 " " " " " som	1-20 "
7 " " " " " som	1-60 "
5 " " " " " som	1-40 "
3 1/2 " " " " " som	1— "

Továbbá kaphatók: naponta friss szébeni felvágottak, valamint csemege-sajt és friss székely turó, ugyszintén finom likörök, tea-sütemény, tea, rum.

T. vevőim szíves pártfogását továbbra is kérve, maradok tisztelettel

Beer G. Dániel,
sütő.

9 24-*

Összes kávé fajokat leszállított áron ajánlom.

Mint bizománnyos a legkitűnőbb magyar zománczolt badog-edeny gyárnak, ol. előnyös áratat értem el, hogy a márvány zománczolt legcsézségesebb főző-edenyeket feleire leszállított áron adhatom el: bárki egy kis csupor vételével (8 kr.) meggyőződhetik az előnyös vétel telét. Kapsz fűzék vagy labos 20 kr., 2 kupás 28 kr., legújabb fajta kávéfűzék, egyszerűbb moddal, sokkal erősebben főzhető a kávé a most érkezett „Non plus ultra“ kávéfűzékben; nem kell utána feltögtetni, mindazonáltal igen olcsók: 90 krtól fölfelé — ugyszinté mas nemü zománczolt edenyekhez hasonló olcsó áron nagy kiválasztásban ajánlok.

A legjobbnak ismert hatású keserűvíz 2-3 napig tart „Ferencz József“ keserűvíz nalam kapható, ugyszintén az alábbi ásványvizék friss töltésben:

Borszöki borvíz, Bikszádi, Elilinyi, Budai (Ferencz József Loser Janos horgony jegyü), Előpataki, Giesshübli, Karlsbadi Krondorfi, Levicoi, Margit, Marienbadi, Salvátor, Selters, Sztajkai, Szobránczi, Parádi keserü, Parádi Erzenes.

Egy 4 szoba, konyha, pincze és melléképületekből álló lakás kiadó.

A híres Regemburgi állat-táppor, melynek használata által az állatok betegségtől megvédve étvágyuk, erejük javul. Tehenek jobb es több tejet adnak, jobb kedvűek lesznek; disznóknak szarvasmarháknak juhoknak igen ajánlható biztos óvszer. Eredeti ölmozott csomagokban nalam kapható.

Sajni gyármanyu sódrony-fonataim ajánlom mint legcsézségesebbet, legolcsóbbat, legtartósabbat, bármiféle kerítéshez, ugy szintén ömozott tuskés sódronyt legolcsóbb árban.

BISZTRITSÁNY LAJOS.

Rézgáliez, Vermoreli permetezők, Raffia szőlőkötöző legolcsóbb árban, kékkő szőlő és növények permetezésére leszállított áron.

6 25-*

SZT. ANNA

Malátalékör a legjobb és legcsézségesebb üdítő ital kellemes ízű és zamatu 1 palack ára 2 kor, 30 fill.

Malátakeresü kiváló gyomor-erősítő, turisztáknak és vadászoknak kedvezés és nélkülözhetetlen itala. 1 pal. 2 K. 30.

Malátakeresü kitűnő tap és teusztemény, elsőrendü itarok és orvosok ajánlják. 1 nagy doboz 2 kor., kis doboz 50 fillér.

Fenti készítmények mind tiszta malátával készülnek, kitűnő minőségűek, élvezetük kellemes és hatásban fölmulnak minden ilyenmü gyártmányt. Kapható csakis eredeti csomagolásban

Nagyenyeden: **Fenichel Lázár urnál.**
Marosujvárt: **Grün Géza urnál.** 235 3-4

Bálint János szövőgyáros

Nagyenyeden.

A hazai ipart pártoló nagyérdemű közönségnek becses figyelmébe ajánlja, az általa ezen városban már 15 éven át gyártott több bel- és külföldi kiállításon kitüntetett s mindenki által előnyösen ismert aruit és pedrig:

Női és férfi mosó ruhaszövetek, szoknyák, kötények, függönyök, ág- és asztalterítők, nyári paplanok nagyok és kicsinyek, ágnyeműekhez és ruhákhoz diszitó betétek, fehér és színes kamuka abroszok, asztalkendők, asztalfutók, asztalközepek, tálcakendők és törölközők.

Kamuka asztalneműek és törölközőknek megrendelés szerinti szövését is eivállalja s azokhoz beverőnek a házi fonalat elfogadja.

196 13-29

FOGAK

szájpadlás nélkül és anélkül, hogy a gyökerek eltávolítottának 3 koronától. Az általam készített és **Párizsban első díjat nyert** fogszorokat mindenki azonnal megszokja, beszédzavarokat nem okoz és kitűnően rág vele. Régi fogszorok átalakítottak.

Vidékiek 12 óra alatt kielégíttetnek.

Fogorvosi intézet:

BUDAPEST,

VII., Erzsébet-körut 50. szám I. em.
Royal-szállóval szemben.

Fogorvos: **LÖFLER EMIL.**
Fogtechnikai vezető: **GROSSMANN S.**

Foghuzás érzéstelenítve.
Tartós plombák.
Rendel: d. e. 10-12 és d. u. 3-7-ig

a párisi fogorvosi akadémia kiállításon a keresztel diszitett aranyéremmel kitüntetve. Fogad reggel 8-tól este 8-ig.

Vasár- és ünnepnapokon is.
Mérésékelt árak. Részletfizetésre is. 224 4-30

CS.
zerárugyáros
ETT.
jótállással.

ist remon-
szerkezet-
aranyozott
6 korona.
eret nélkül

óra, diszitett
való jó mű-
magas 2 frt
kr.

irtokomban van.

nt

magán- és
ntén keres-
élkül, vala-
bb összegig,
al és a leg-
75 évig ter-
is mellett.

EL:
za 38 sz.
230 4-20

pany

at 30.

Katálgyások ingyen és bérmentve.

p, szénagyűjtő

oly Kolozsvár.

Szabadalmi szám: 16794.

BECK KÁROLY

szabad. ablakszellőztető-készülék készítő
BUDAPEST, VIII. József-utca 14 sz.

 **BECK KÁROLY-féle** újonnan feltalált és szabadalmazott ablakszellőztető készülék.

Magyar gyártmány, mely most már felülmúlta az összes külföldi és mostanáig alkalmazott szellőzőket úgy célszerűségben, jóságban, mint olcsóságban. Minden ablakra alkalmazható. Egészségügyi szempontból 45° által légvonat kizárva. Ablakszellőztető készülékeim használatban vannak a következő helyeken: Budapest, Nemzeti Kaszinó, Kossuth Lajos-utca. Keresk miniszterium Budán. Ref. főgimnázium. Deak-tér. Magy. kir. Ludovika. Kispesti áll. elemi iskolában s több kórházban és iskolában, a fővárosban s vidéken kitűnőnek bizonyult.

Ablakszellőzők 7 kor. 60 fillértől feljebb.

Költségvetések ingyen és bérmentve.

Több mint 30.000 darab már használatban van. 

Számtalan elismerő levél van kezében, mely a t. közönség meglegedését nyilvánítja. Mérték vétel vegett sziveskedjek hozzám fordulni. — Mindennemű épület és műlakatos munkát készítek a legjobb kivitelben.

Megrendelések úgy Budapesten, mint vidékre gyorsan és pontosan eszközöltetnek. 228 4-16

Szabadalmi szám: 16794.

HAGENAUER FRIGYES KÁROLY

ÜVEGEDZÉSI
és FESTÉSZETI
MŰINTÉZETE

BUDAPEST,
VIII, VIG-UTCZA 14. sz.

Legjobb referenciák
az eddig elszállított munkálatokról.

227 4-16

MAGYAR KERESKEDELMI IRODA

(tulajdonos: BOTH DEZSŐ.)

Eszközöl: mindennemű üzletek gyárok ipartelepek földbirtokok, házak eladását és vétését úgy Budapesten, mint bárhol Magyarországon valamint kölcsönöket földbirtokra, házakra és személyhitelt váltókra.

Megbízható szolid vállalat.

Iroda: Budapest, VI., Vörösmarty-utca 25a.

Törlesztéses kölcsön

igénybevételével szabadítsa meg magát a súlyos természetű kölcsönöktől. Ez oknál fogva jóakarólag ajánljuk, hogy a jelenlegi gabonákkal arányban álló **olcsó** s e helyi viszonyok figyelembevételével megállapított **érték** $\frac{3}{4}$ -éig engedélyezni szokott kölcsönnyerés céljából a birtokaira vonatkozó telekkönyvi kivonatait és kataszteri birtokivonatsolatát hozzánk sürgősen beküldje. Ez esetben kölcsönét **rövid időn belül** szabadon választható időtartamra szavaztatjuk meg, ugymint: 10 évtől 70 évi időtartamra 4-5%-os félévenkénti törlesztésre, melyben már a tőke és kamat törlesztés bent foglaltatik.

A kölcsönök előzetes félévi felmondás után visszafizethetők, de az intézet részéről fel nem mondhatók.

Irevélre válaszbélyeg melléklendő.

225 4-30

Kerékpárok raktáron.

MALIK ZSIGMOND

kerékpár készítő és javító gyára
BUDAPEST, Légszesz-utca 2. szám.

Elfogad megrendeléseket a legjobb angol anyagból készült

kerékpárookra

2 évi jótállás mellett.

A legújabb modellű új kerékpárokat 140 koronáért szállítok.

Kerékpár alkatrészek raktáron.

Legegyszerűbb kezelésű autómobilokra (motorkocsik), zománcozások, nickelézések, valamint minden e szakba vágó munkák a legolcsóbb árak mellett eszközöltetnek.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Kerékpárok raktáron.

226 4-16